

**DUỘC SỰ LƯU LY QUANG THẮT PHẬT  
BỐN NGUYỆN CÔNG ĐỨC KINH  
NIỆM TỤNG NGHI QUỸ CÚNG DƯỜNG PHÁP**

*Hán Dịch: Tam Tạng Sa Môn SA LA BA phụng chiếu dịch Phạn ra Hán  
Việt Dịch: Sa Môn THÍCH QUẢNG TRÍ*

Nay con làm sạch chỗ đất này  
Không có gạch ngói các ứ tạp  
Bằng phẳng thù thắng không gì hơn  
Nguyện thành được như cõi Lưu ly  
Đầy đủ trang nghiêm như Cực Lạc  
Các báu xen lẫn thật tốt đẹp  
Cây báu ao báu đều đầy đủ  
Phát ra các Pháp âm vi diệu  
Khiến người nghe được phát căn lành  
Đầy đủ các báu thành tựu tốt  
Có đủ vô lượng đại quang minh  
Cầu Phật, Bồ Tát đều an trụ  
Không qua, không lại thần thường trụ  
Đầy đủ vô lượng các đại nguyện  
Như hào quang sáng phát sanh ra  
Vì cứu thế gian giáng đạo tràng  
Rộng rãi trong sạch tòa báu đẹp  
Xa lìa tất cả chướng ngại thân  
Tánh thường an trú nơi bình đẳng  
Xin thỉnh nạp thọ tòa an ổn

\_Thanh tịnh pháp giới Thánh Bất Động  
Từ bi thương xót các hữu tình  
Đầy đủ diệu giác các hạnh lành  
Ba đời Chư Phật xin giáng lâm  
Vì lợi hữu tình bị các Khổ  
Cúi xin đi đến cõi Ta Bà  
Không bị Tam hữu làm như ứ  
Xin nguyện an trụ tòa Liên hoa

\_Đạo sư đã thọ tòa sen báu  
Lại xin cầu thỉnh chư Bồ Tát  
Ba nghiệp thanh tịnh xin nạp thọ

Cầu xin gia bị cho chúng con  
Ở trong ánh sáng đại an lạc  
Thương xót chúng con hạng phàm phu  
Xin nổi mây từ khắp mười phương  
Mưa lớn xối xả các loại bấu

\_Phương Đông thế giới tên Vô Thắng  
**Thiện Danh Xưng Phật** vô lượng chúng  
Xa lìa phiền não đủ các nguyện  
Vì cứu thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Phương Đông thế giới cõi Trang nghiêm  
**Bảo Nguyệt Trí Nghiêm** vô lượng chúng  
Diệt trừ tán loạn được an tịnh  
Vì lợi thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Phương Đông thế giới cõi Bảo Tích  
**Kim Sắc Bảo Quang** vô lượng chúng  
Sống lâu khi chết được thọ ký  
Vì lợi thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Phương Đông thế giới cõi Vô Ưu  
**Vô Ưu Tối Thắng** vô lượng chúng  
Không có khổ não trừ nghiệp chướng  
Vì lợi thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Phương Đông thế giới cõi Pháp Tràng  
**Pháp Hải Lô Âm** vô lượng chúng  
Tiêu trừ Tà kiến các chướng nạn  
Vì lợi thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Phương Đông Thiện trụ Bảo Hải cõi  
**Pháp Hải Thắng Huệ** vô lượng chúng  
Đầy đủ tịnh độ tam ma địa  
Vì lợi thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Phương Đông thế giới Tịnh Lưu Ly  
**Dược Sư Nhật Nguyệt Biến Chiếu** chúng  
Đầy đủ các tướng vì hàng Ma  
Vì lợi thí chủ ... giáng đạo tràng

\_Vô thượng Mâu Ni **Phật Thích Ca**

Đầy đủ công đức các oai lực  
Không bỏ các nguyện thương chúng sanh  
Vì lợi thí chủ ... giảng đạo tràng  
Đoạn trừ tất cả các Hoặc nghiệp  
Ngũ nghiệp tự tại đốt đuốc Pháp  
Đầy đủ công đức như trong kinh

\_Cúi xin các Thánh giảng Đạo Tràng  
Khiến kẻ quy y lìa các Khổ  
Thành tựu vô thượng nguyện Mâu Ni  
Tịnh trừ hết thảy mọi khổ não  
Vì lợi chúng con giảng đạo tràng  
Tiêu trừ dục lạc được tự tại

\_Phạm Thiên Đế Thích chư Hộ Pháp  
Ưu Bà Tắc cùng các Thánh chúng  
Vì lợi hữu tình giảng đạo tràng  
Bí mật tự tại tâm sanh tử  
Điều phục thương yêu tướng thiện ác

\_Bảy Phật đầy đủ các Diệu nguyện  
Đủ đại thần lực giảng đạo tràng  
Đủ đại oai thần đủ công đức  
Làm Bộ Chủ xa lìa sợ sệt

\_Cung Tì La cùng các Thánh chúng  
Vì lợi hữu tình nguyện giảng lâm  
Không rời bốn nguyện cứu chúng sanh

\_Tám vị Như Lai đủ Từ bi  
Con nay thành tín tạo Đàn pháp  
Chí thành cung thỉnh giảng Đạo tràng

\_Hết thảy **Thiện Thệ Bạc Già Phạm**  
Rủ lòng từ bi thương xót cho  
Chúng con đầy đủ phần công đức  
Chí thành cung thỉnh ngôi tòa báu

\_Thế Tôn oai đức sức thần thông  
Mẫn niệm chúng con với hữu tình  
Thế Tôn đại bi xin giảng lâm  
Chí thành cung thỉnh ngôi tòa báu

\_Cung kính dâng lên các cúng dường  
Xin nguyện các Ngài đến Đạo tràng  
Nạp thọ Ủ Già các món cúng  
Cho con đủ đầy các đại nguyện  
\_Như Đức Như Lai lúc giảng lâm

Tất cả Chư Thiên đến tắm rửa  
Con nay dùng chút nước trong lành  
Cũng như Chư Thiên xin tắm rửa  
Chơn trí tự tánh vốn thanh tịnh  
Không có các Chấp cùng phiền não  
Trừ các chúng sanh các món Chấp  
Xin rửa chân tay chư Thánh chúng  
Phiền não làm khô các hữu tình  
Nay dùng Pháp thủy khiến đầy đủ  
Rửa sạch chúng con các uế đơ  
Bình nước dâng lên xin nạp thọ  
Sư tử, ngựa, voi cùng các loại  
Kim Cang Ma Ni Nhật nguyệt luân  
Không sạch không đơ tòa Liên hoa  
Ở nơi **vô trụ** xin an trụ  
\_Các Pháp tự tánh vốn thanh tịnh  
Không có các tướng làm đắm nhiễm  
Tùy thuận thế gian mà cung kính  
Xin thỉnh an trú tòa Liên hoa  
\_Không vào Niết Bàn vì Đại bi  
Không lìa phiền não không nhiễm trước  
Tự tánh xưa nay vốn thanh tịnh  
Xin thỉnh an trú Liên hoa tòa  
\_\_Phiền não, độc hại các hữu tình  
Pháp thủy Cam lồ hay diệt sạch  
Đầy đủ vi diệu các thượng nguyện  
Chúng con cúi đầu lễ Thế Tôn  
Vì các não phiền luôn bức bách  
Thương xót chúng sinh khởi lòng từ  
Vì trừ phiền não phát nguyện rộng  
  
\_Con nay đánh lễ bảy Thế Tôn  
Đầy đủ tất cả mọi công đức  
Tướng tốt trang nghiêm đẹp đẽ thân  
Trời người cúng dường thân Kim sắc  
Đánh lễ Như Lai Thiên trung Thiên

Pháp giới thanh tịnh tánh tràm nhiệm  
Khấp cả mười phương thân biến hóa  
Ma Ni Bảo Vương các Như Lai  
Con xin cúng dường xưng tán lễ

\_Tam Bảo công đức không gì hơn  
Lễ, tin đầy đủ phước không lượng  
Tất cả Bồ Tát cứu thế gian  
Tam Bảo Ứng Cúng con đánh lễ  
\_Thế Tôn Đại Bi diệu trang nghiêm  
Chánh Biến Tri Tôn, các Đạo sư  
Như biển lớn kia ban Phước huệ  
Con xin đánh lễ các Như Lai

\_Tự tánh vốn tịnh lia các dục  
Hay khiến xa lia các ác thú  
Chỉ một lý vi diệu thậm thâm  
Con xin đánh lễ Pháp Thanh tịnh

\_Chứng Đạo rốt ráo được giải thoát  
Giữ gìn luật nghi đáng tôn thờ  
Tất cả Phước điền được phát sanh  
Con xin đánh lễ Chúng Trung Tôn  
(Tất cả đầy đủ như trong kệ tán Thánh Tam Bảo)  
Thân Phật đầy đủ các nghiêm sức  
Đại tướng phu tướng thật trang nghiêm  
Vì trừ cấu nhiễm đủ các nguyện  
Nay xin tạo lập Mạn Đà La  
Tất cả nhân duyên do tự tánh  
Chỗ có tất cả nước Ứ Già  
Xin đem hiến dâng Phật Thánh chúng  
Mẫn niệm hữu tình xin nạp thọ  
Tất cả nhân duyên tự tánh sanh  
Tất cả các loại hoa trời đẹp  
Nguyện xin cúng dường Phật Thánh chúng  
Thương xót hữu tình xin nạp thọ  
\_Nhân duyên vốn bởi tự tánh sanh  
Các thứ hương trời thơm bát ngát  
Xin dâng Thiện Thệ cùng chúng hội  
Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
\_Nhân duyên vốn bởi tự tánh sanh  
Tất cả đèn trời xin dâng đốt

Cúng dường Thế Tôn chúng hải hội  
 Vì lợi hữu tình xin nhận lãnh  
 \_Nhân duyên vốn bởi tự tánh sanh  
 Trong sạch nước trời đầy đủ cả  
 Dâng hiến Thế Tôn và Thánh chúng  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả nhân duyên tự tánh sanh  
 Các món ăn uống ở cõi Trời  
 Thành kính cúng dường Phật Thánh chúng  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tự tánh sanh ra bởi nhân duyên  
 Mọi thứ nhạc Trời xin trở hết  
 Cúng dường Chư Phật chúng Đạo tràng  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tự tánh sanh ra các nhân duyên  
 Áo trời tốt đẹp trăm ngàn thứ  
 Cúng dường Chư Phật và Thánh chúng  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Nguyện dâng đầy đủ các cúng dường  
 Ở trong thế gian có các thứ  
 Đều xin dâng lên Phật Thánh chúng  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ thuốc thang hay  
 Trừ diệt tất cả các bệnh tật  
 Phụng hiến Thế Tôn hải hội chúng  
 Vì lợi Hữu Tình xin nạp thọ  
 \_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Con xin dâng cúng Đại Bảo Luân (Bánh xe báu)  
 Đoạn trừ ba cõi các Luân hồi  
 Chuyển diệu Pháp luân độ hàm thức  
 \_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Con xin dâng cúng báu Ma Ni  
 Đoạn trừ nghèo cùng các khốn khổ  
 Khiến được đầy đủ thứ cần dùng  
 \_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Con xin dâng hiến mỹ nữ báu  
 Diệt trừ hắc ám các vô minh  
 Nguyện xin đầy đủ Bát Nhã trí  
 \_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Nay con dâng hiến Bảo Tạng Thần  
 Trí huệ hiểu sâu ba thừa giáo  
 Rốt ráo công đức thủy đủ đầy

\_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Nay con dâng hiến ngựa báu tốt  
 Ra ngoài ba cõi đủ thần thông  
 Tới tận vô cùng các cõi Phật  
 \_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Con xin dâng hiến voi báu đây  
 Nguyên đúng Đại thừa trừ ác kiến  
 Mau đến giải thoát đầy đủ huệ  
 \_Bảy Phật Như Lai và chúng hội  
 Nay con xin hiến bảo Tượng quân  
 Điều phục tất cả mọi phiền não  
 Hiến thông hết thảy các lý màu  
 \_Con xưa vốn tạo các nghiệp ác  
 Đều do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý mà sinh ra  
 Tất cả con nay xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị thừa Hữu học và Vô học  
 Tất cả Như Lai và Bồ Tát  
 Có các công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương tất cả Thế Gian Đấng  
 Đầu tiên thành tựu chứng Bồ Đề  
 Tất cả con đều xin khuyến thỉnh  
 Chuyển bánh xe báu độ hàm linh  
 \_Chư Phật muốn hiện nhập Niết Bàn  
 Con đều ân cần xin khuyến thỉnh  
 Các Ngài ở mãi tận muôn đời  
 Để làm lợi ích loài chúng sanh  
 \_Các Phước lễ bái cùng cúng dường  
 Thỉnh Phật ở đời chuyển xe Pháp  
 Tùy hỷ, sám hối các căn lành  
 Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo  
 \_Như kinh đã nói các công đức  
 Vì lợi thí chủ và chúng sanh  
 Nguyên tám Như Lai các Thánh chúng  
 Nạp thọ khiến mau đầy đủ nguyện  
  
 \_Tướng tốt đầy đủ như hoa nở  
 Trang nghiêm các thứ để nghiêm thân  
 Thấy nghe, nhớ niệm được bình an  
**Thiện Danh Xưng Phật** con đánh lễ  
 \_Thân thể trang nghiêm tướng Đại nhưn

Đủ Đại Từ Bi tâm ít có  
 Viên âm cùng khắp cả mười phương  
 Cúng dường Thiện Danh Xưng Vương Phật  
 \_Con xin dùng nước công đức sạch  
 Như nước sông Hằng không hết được  
 Cúng dường Thiện Danh Xưng Vương Phật  
 Xin nguyện Từ bi nạp thọ cho  
 \_Ba Đầu Ma Mạn Đà La hoa  
 Ưu Bát La đủ hương thơm đẹp  
 Cúng dường Thiện Danh Xưng Như Lai  
 Xin nguyện Từ bi thương nạp thọ  
 \_Hương thơm ý đẹp hương cây tốt  
 Hương ở cõi trời bát ngát thơm  
 Cúng dường Đức Phật Thiện Danh Xưng  
 Xin nguyện Từ bi thương nạp thọ  
 \_Tốt đẹp quang minh đủ Cát tường  
 Đèn sáng hay trừ chừ hắc ám  
 Cúng dường Đức Phật Thiện Danh Xưng  
 Xin nguyện Từ bi thương nạp thọ  
 \_Uất Kim, Đàn Hương trộn lẫn nhau  
 Các thứ hương xoa cùng với nước  
 Cúng dường Thiện Danh Xưng Như Lai  
 Xin nguyện Từ bi thương nạp thọ  
 \_Các thứ phẩm vật đẹp ý Người  
 Mỹ vị trân tu các món ăn  
 Dâng cúng Thiện Danh Xưng Vương Phật  
 Xin nguyện Từ bi thương nạp thọ  
 \_Trên đời các thứ kỹ nhạc hay  
 Các thứ âm thanh vi diệu tốt  
 Cúng dường Thiện Danh Xưng Như Lai  
 Xin nguyện Từ bi thương nạp thọ  
 \_Bao nhiêu tất cả loại thuốc thang  
 Hay trừ tất cả các bệnh khổ  
 Con xin dâng hiến Thiện Danh Xưng  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả mọi thứ mọi cúng dường  
 Trong thế gian này không có thiếu  
 Nguyện hiến Thế Tôn hải hội chúng  
 Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
 \_Tất cả mọi thứ mọi cúng dường  
 Trong thế gian này không có thiếu  
 Nguyện hiến Thế Tôn hải hội chúng



Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
 \_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
 Đều do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý phát sinh ra  
 Hết thấy con nay xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị Thừa **Hữu Học** và **Vô Học**  
 Tất cả Như Lai và Bồ Tát  
 Có các công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương nơi có Thế Gian Đẳng  
 Đầu tiên thành tựu được Bồ Đề  
 Hết thấy con đều xin khuyến thỉnh  
 Cầu chuyển vô thượng Diệu Pháp luân  
 \_Chư Phật khi muốn nhập Niết Bàn  
 Con thấy chí thành xin khuyến thỉnh  
 Xin trụ ở mãi tận muôn đời  
 Làm lợi tất cả loài chúng sanh  
 \_Cúng dường, lễ, tán các phước báu  
 Thỉnh Phật ở đời chuyển Pháp luân  
 Tùy hỷ, sám hối, các Thiện căn  
 Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo  
  
 \_Đạo sư thường làm chỗ dựa nương  
 Nhiêu ích tất cả các hữu tình  
 Ban cho tất cả đều an lạc  
 Nay xin an ổn được cát tường  
 \_Bảo Nguyệt Liên hoa các trang nghiêm  
 Biển khắp cả nơi tất cả Pháp  
 Thân cao lớn như là biển cả  
**Bảo Nguyệt Trí Nghiêm** đánh lễ Ngài  
 \_Thân trong sạch giống bảo Ma Ni  
 Như ánh trăng kia trừ các Khổ  
 Như hoa sen nọ chẳng nhiễm ô  
 Cúng dường thân trang nghiêm tối diệu  
 \_Nay xin dâng hiến nước sạch trong  
 Không bẩn không dơ nước Ứ Già  
 Dâng hiến Đức Phật **Quang Âm Vương**  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả các loại tốt đẹp hoa  
 Sanh ra nơi nước xin dâng cúng  
 Trước Phật Như Lai Quang Âm Vương  
 Dâng cúng cúi xin Ngài nạp thọ

\_Hay trừ tất cả mọi vô minh  
 Như mặt trời, trăng chiếu khắp chỗ  
 Đèn sáng cúng dường Quang Âm Phật  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Hay trừ phạm giới các tạp nhiễm  
 Có các hương hoa sạch sẽ thơm  
 Dâng hiến cúng dường Phật Quang Âm  
 Lợi ích hữu tình xin nạp thọ  
 \_Mười phương khắp cả thế giới đây  
 Các thứ uống ăn ở cõi Trời  
 Dâng hiến Quang Âm Như Lai Phật  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tiếng của Ma Ni chuông báu vang  
 Các thứ kỹ nhạc thảy đều dâng  
 Cung kính cúng dường Quang Âm Phật  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả đầy đủ thứ thuốc thang  
 Hay trừ hết thảy các bệnh khổ  
 Phụng hiến Quang Âm Như Lai Vương  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Như vậy tất cả mọi cúng dường  
 Ở trong thế gian đầy đủ cả  
 Dâng hiến cúng dường Phật Quang Âm  
 Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
 \_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
 Đầu do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý phát sinh ra  
 Tất cả con đều xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
 Tất cả Như Lai cùng Bồ Tát  
 Có các công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương chỗ có Thế Gian Đẳng  
 Đầu tiên thành tựu được Bồ Đề  
 Con nguyện chí thành xin khuyến thỉnh  
 Quay bánh xe Pháp không gì hơn  
 \_Chư Phật khi muốn nhập Niết Bàn  
 Con thấy ân cần xin khuyến thỉnh  
 Cầu Ngài trụ mãi ở nơi đời  
 Lợi ích tất cả loài hàm linh  
 \_Tất cả cúng dường, lễ tán phước  
 Thỉnh Phật trụ đời chuyển Pháp luân

Tùy hỷ sám hối các thiện căn  
Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo

\_Thế Tôn cứu độ đại Từ bi  
Thương xót tất cả mọi hữu tình  
Như con trông chờ nơi cha mẹ  
Nguyện được cát tường an ổn luôn  
\_Thân như vàng Diêm Phù sáng chói  
Rực rỡ còn hơn ngàn mặt trời  
Cũng như vô cấu tràng quang minh  
**Kim Sắc Bảo Quang** con kính lễ  
\_Trong sạch thân như Diêm Phù kim  
Tướng tốt trang nghiêm không cấu nhiễm  
Kim Sắc Bảo Quang thật thanh tịnh  
Cúng dường Đạo sư diệu sắc thân  
\_Trong sạch không dơ ý vui vẻ  
Các nước công đức ở cõi trời  
Dâng hiến **Kim Sắc Quang** Như Lai  
Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
\_Như vậy các thứ đèn, hương, hoa  
Các món hương xoa, các món ăn  
Các món kỹ nhạc, món cần dùng  
Cúng dường Như Lai Kim Sắc Quang  
\_Tất cả đầy đủ các thuốc thang  
Hay trừ tất cả các bệnh khổ  
Cúng dường Kim Sắc Quang Như Lai  
Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
\_Như vậy đầy đủ các cúng dường  
Và ở thế gian tất cả thứ  
Dâng cúng Kim Sắc Quang Như Lai  
Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
\_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
Đầu do vô thủy tham sân si  
Từ thân miệng ý phát sinh ra  
Hết thấy nay con xin sám hối  
\_Mười phương tất cả các chúng sanh  
Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
Tất cả Như Lai và Bồ Tát  
Có các công đức đều tùy hỷ  
\_Mười phương tất cả Thế Gian Đẳng  
Đầu tiên chứng đắc đạo Bồ Đề  
Con nguyện thấy đều xin khuyến thỉnh

Quay bánh xe Pháp lợi quần sanh  
\_Chư Phật khi muốn vào Niết Bàn  
Con thầy chí thành xin khuyến thỉnh  
Trụ thế lâu dài muôn kiếp tuổi  
Lợi ích tất cả các chúng sanh  
\_Các phước lễ tán và cúng dường  
Thỉnh Phật nơi đời chuyển Pháp luân  
Tùy hỷ sám hối các Thiện căn  
Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo

\_Sanh tử biển kia chìm đắm mãi  
Vì chúng hữu tình làm dựa nương  
Tạo ra Phật quốc cùng quyến thuộc  
Khiến cho yên ổn được cát tường  
\_Cứu cánh Niết Bàn đắc an lạc  
Hay trừ chúng sanh các khổ như  
Cứu hộ sáu đường **Cát Tường Vương**  
**Vô Ưu Tối Thắng** con kính lễ  
\_Độ cho ba cõi đến bờ kia  
Cứu cánh Niết Bàn vui an lạc  
An trụ Pháp giới tối diệu thân  
Cúng dường vượt ra được ba cõi  
Thiện Thệ Vô Ưu cõi Tối Thắng  
\_Ba Đầu Ma hoa, Mạn Đà La  
Ưu Bát La hoa hương tỏa ngát  
Cùng các thứ hàng hoa xinh đẹp  
Các thứ hương xông rất đẹp lòng  
Như vậy đủ đầy biển mây hương  
Các món ăn uống sạch thơm ngon  
Cõi trời cõi người cao quý nhất  
Trang nghiêm các thứ hoa sen vàng  
Đèn sáng Ma Ni chiếu đạo tràng  
Khắp đất xoa hương thơm sức nức  
Hoa rải cúng dường khắp mọi nơi  
Các báu treo quanh nơi Bảo điện  
Hát ca xứng tán các âm thanh  
Bảo châu anh lạc chiếu xung quanh  
Đầy đủ trang nghiêm nhiều món báu  
Tất cả biến đầy khắp hư không  
Cúng dường **Vô Ưu Cát Tường Phật**  
\_Tán cái các báu làm nên lọng  
Che khắp mọi nơi anh lạc võng

Trùm khắp mọi nơi thật đáng mừng  
 Cúng dường Vô Ưu Cát Tường Phật  
 \_Chỗ có tất cả các diệu dược  
 Hay trừ tất cả bệnh khổ đau  
 Dâng hiến Vô Ưu Cát Tường Vương  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Như vậy đủ đầy các cúng cụ  
 Ở nơi thế gian các cúng dường  
 Dâng hiến Vô Ưu Cát Tường Vương  
 Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
 \_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
 Đều do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý phát sinh ra  
 Nay con thấy đều xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
 Tất cả Như Lai các Bồ Tát  
 Có các công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương tất cả Thế Gian Đẳng  
 Đầu tiên thành tựu Bồ Đề đạo  
 Hết thấy con đều xin khuyến thỉnh  
 Quay bánh xe Pháp không gì hơn  
 \_Chư Phật nào muốn hiện Niết Bàn  
 Con nguyện chí thành xin khuyến thỉnh  
 Trụ ở đời lâu lợi hữu tình  
 Mãi mãi sống lâu muôn kiếp tuổi  
 \_Các phước cúng dường lễ tán trên  
 Thỉnh Phật ở đời chuyển Pháp luân  
 Tùy hỷ, sám hối các Thiện căn  
 Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo  
  
 \_Hiện tiền chứng được Tịnh Pháp thân  
 Trong sạch không sai không điên đảo  
 Lời trong sạch khiến cho trong sạch  
 Xin nguyện Cát tường an ổn luôn  
 Tiếng hải triều diệu âm sâu thẳm  
 Tiếng Pháp âm lý nghĩa sâu xa  
 Hay trừ đoạn phiền não khổ đau  
**Pháp Hải Lô Âm** con cúi đầu  
 \_Tiếng Pháp âm khắp tam thiên  
 Sáu mươi loại tiếng độ bàng sanh  
 Lý nghĩa sâu xa như biển lớn

Cúng dường Thế tôn lời tối diệu  
 Lọng báu che trùm cả hư không  
 Bảo kế rộng như anh lạc vân  
 Nước thơm đẹp ý như biển lớn  
 Đựng bát Ứ Già nước Cam lồ  
 Hương thơm vi diệu tỏa khắp nơi  
 Đèn sáng chiếu soi hơn nhật nguyệt  
 Đây đủ vô cùng hoa Ma Ni  
 Trăm ngàn mùi vị uống ăn ngon  
 Cùng với vô lượng các kỹ nhạc  
 Đây khắp hư không để cúng dường  
 Như vậy trăm ngàn các đồ dùng  
 Cho đến cõi Trời Đâu Suất đà  
 Có các thứ hoa Mạn Đà La  
 Cùng các trang nghiêm trời có đủ  
 Như vậy tất cả các cúng dường  
 Cùng tâm thanh tịnh con hóa hiện  
 Hết thủy dâng cúng Thế Tôn tiền  
 Đem lòng cung kính mà cúng dường  
 Lại có tất cả các thuốc thang  
 Hay trừ tất cả các bệnh khổ  
 Thủy cúng Pháp Hải Lôì Âm Phật  
 Vì lợi thí chủ xin miễn nạp  
 \_Như vậy đây đủ các cúng dường  
 Và nơi thế gian các phẩm vật  
 Dâng hiến Pháp Hải Lôì Âm Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
 Đều do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý phát sinh ra  
 Tất cả con đều xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
 Tất cả Như Lai các Bồ Tát  
 Chỗ có công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương tất cả Thế Gian Đấng  
 Đầu tiên thành tựu Bồ Đề đạo  
 Con đều chí thành xin khuyến thỉnh  
 Quay chuyển bánh xe Vô thượng Pháp  
 \_Chư Phật muốn thị hiện Niết Bàn  
 Con đều chí thành xin khuyến thỉnh  
 Cầu Phật ở đời được lâu hơn

Lợi lạc tất cả loài quần sanh  
\_Chỗ có phước lễ tán cúng dường  
Cầu Phật ở đời chuyển Pháp luân  
Tùy hỷ, sám hối các Thiện căn  
Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo

\_Khi các Thế Tôn nói Diệu Pháp  
Thành tựu tất cả việc thành tựu  
Nguyện xin Cát tường được an ổn  
Huệ lớn sâu rộng khó so lường  
Du hỷ thần thông trong Pháp giới  
Cứu cánh thành tựu tất cả Pháp  
**Du Hỷ Thần Thông** con kính lễ  
Chứng được các thần thông du hỷ  
Pháp thân che chở khắp hữu tình  
Thắng huệ du hỷ độ bằng sanh  
Cúng dường tự tánh thân vi diệu  
Nhân duyên do tự tánh xuất sanh  
Có nước Ứ Già ở cõi trời

Dâng cúng **Du Hỷ Thần Thông Phật**

Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra  
Tất cả các thứ Thiên diệu hoa  
Dâng cúng Du Hỷ Thần Thông Phật  
Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra  
Tất cả các thứ Thiên diệu hương  
Dâng cúng Du Hỷ Thần Thông Phật  
Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra  
Tất cả các thứ Thiên diệu đảnh  
Dâng cúng Du Hỷ Thần Thông Phật  
Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra  
Tất cả các thứ Thiên diệu thủy  
Dâng cúng Du Hỷ Thần Thông Phật  
Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra  
Tất cả các thứ Thiên diệu thực  
Dâng cúng Du Hỷ Thần Thông Phật  
Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra

Tất cả các thứ Thiên diệu nhạc  
 Dâng cúng Du Hý Thần Thông Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Nhân duyên tự tánh phát sanh ra  
 Tất cả các thứ Thiên diệu dược  
 Vì trừ tất cả các bệnh khổ  
 Dâng hiến Du Hý Thần Thông Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Như vậy các thứ cúng dường đủ  
 Và tại thế gian các cúng dường  
 Dâng hiến Du Hý Thần Thông Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
 Đều do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý phát sinh ra  
 Tất cả con đều xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
 Tất cả Như Lai và Bồ Tát  
 Chỗ có công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương tất cả Thế Gian Đấng  
 Đầu tiên thành tựu Bồ Đề đạo  
 Con xin tất cả đều khuyến thỉnh  
 Quay bánh xe Pháp lợi hàm linh  
 \_Chư Phật khi muốn nhập Niết Bàn  
 Con nguyện chí thành xin khuyến thỉnh  
 Xin Phật nơi đời trụ dài lâu  
 Vì lợi tất cả các chúng sanh  
 \_Tất cả lễ, tán, cúng dường, phước  
 Thỉnh Phật nơi đời chuyển Pháp luân  
 Tùy hỷ, sám hối các Thiện căn  
 Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo  
  
 \_Tất cả Chư Phật lúc ra đời  
 Núi non đất rừng đều chấn động  
 Tất cả hữu tình đều hoan hỷ  
 Nguyện được cát tường khiến an ổn  
 Hay trừ bệnh khổ đại an vui  
 Thân như lưu ly rất đáng ưa  
 Gặp ánh quang minh đều giải thoát  
**Được Vương Như Lai** con quy y  
 \_Như ánh mặt trời phá tối tăm



Như ánh mặt trăng tiêu các khổ  
 Diệt trừ chúng sanh ba thứ độc  
 Cúng dường **Dược Sư Lưu Ly Quang**  
 \_Như thầy thuốc hay ở thế gian  
 Hay trừ phiền não các tật bệnh  
 Như Tịnh Lưu Ly bảo trí thân  
 Cúng dường hay trừ ba ác độc  
 \_Tất cả vi diệu nước Ứ Già  
 Và tại thế gian nước công đức  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Như Lai  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu hoa  
 Và ở thế gian các thứ hoa  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi chúng sanh xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu hương  
 Và tại thế gian các món hương  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi hữu tình xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu đăng  
 Và tại thế gian các loại đèn  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi chúng sanh xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ Thiên đồ hương  
 Và tại thế gian các hương xoa  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi chúng sanh xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu thực  
 Và tại thế gian các món ăn  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi chúng sanh xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu nhạc  
 Và tại thế gian các thứ nhạc  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi chúng sanh xin nạp thọ  
 \_Tất cả các thứ thuốc thang hay  
 Vì trừ chúng sanh các bệnh tật  
 Dâng hiến Dược Sư Quang Vương Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
 \_Như vậy tất cả các cúng dường  
 Ở tại thế gian đầy đủ cả  
 Dâng hiến Dược Sư Lưu Ly Phật

Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
\_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
Đều do vô thủy tham sân si  
Từ thân miệng ý phát sinh ra  
Tất cả con đều xin sám hối  
\_Mười phương tất cả các chúng sanh  
Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
Tất cả Như Lai các Bồ Tát  
Chỗ có công đức đều tùy hỷ  
\_Mười phương tất cả Thế Gian Đẳng  
Đầu tiên thành tựu Bồ Đề đạo  
Như vậy con đều xin khuyến thỉnh  
Chuyển xoay Vô thượng diệu Pháp luân  
\_Chư Phật khi muốn nhập hiện Niết Bàn  
Con xin chí thành mà khuyến thỉnh  
Cầu Phật sống lâu tại nơi đời  
Lợi lạc tất cả loài quần sanh  
\_Chỗ có lễ tán phước cúng dường  
Thỉnh Phật nơi đời chuyển Pháp luân  
Tùy hỷ, sám hối các Thiện căn  
Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo

\_Khi có vị nào đắc Bồ đề  
Đại địa sáu món đều chấn động  
Khiến các bọn Ma phải náo phiền  
Xin khiến cát tường được an ổn  
Giống Thích Đại bi xuống cõi đời  
Hàng phục các Ma oán khắp nơi  
Thân thể trang nghiêm vàng rực rỡ  
**Thích Ca** vua Pháp con kính thờ  
\_Thiện Thệ có nhiều Bồ Tát chúng  
Cứu giúp ba cõi Thiên Trung Thiên  
Bất Động Thế Tôn Thích Ca Vương  
Cúng dường trang nghiêm **Mâu Ni Tôn**  
\_Tất cả các thứ vi diệu thủy  
Và tại thế gian nước sạch trong  
Dâng hiến **Thích Ca Mâu Ni Vương**  
Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
\_Tất cả các thứ Thiên diệu hoa  
Và tại Thế gian các thứ hoa  
Dâng cúng Thích Ca Mâu Ni Phật  
Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp

\_Tất cả các thứ Thiên diệu hương  
 Và tại Thế gian các thứ thơm  
 Dâng cúng Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu đăng  
 Và tại Thế gian các loại đèn  
 Dâng cúng Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Tất cả các thứ Thiên đồ hương  
 Và tại Thế gian các hương thoa  
 Dâng cúng Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu thực  
 Và tại Thế gian các món ăn  
 Dâng cúng Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Tất cả các thứ Thiên diệu nhạc  
 Và tại Thế gian các món nhạc  
 Dâng cúng Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Tất cả các loại thuốc thang hay  
 Diệt trừ chúng sanh các bệnh tai  
 Dâng hiến Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Như vậy tất cả thứ cúng dường  
 Thế gian hiện có thấy cúng dường  
 Dâng hiến Thích Ca Mâu Ni Phật  
 Vì lợi thí chủ ... xin miễn nạp  
 \_Con xưa đã tạo các ác nghiệp  
 Đều do vô thủy tham sân si  
 Từ thân miệng ý phát sanh ra  
 Tất cả con đều xin sám hối  
 \_Mười phương tất cả các chúng sanh  
 Nhị Thừa Hữu Học và Vô Học  
 Tất cả Như Lai các Bồ Tát  
 Chỗ có công đức đều tùy hỷ  
 \_Mười phương tất cả Thế Gian Đẳng  
 Đầu tiên chứng được Bồ Đề đạo  
 Tất cả con đều xin khuyến thỉnh  
 Chuyển quay xe Pháp diệu vô cùng  
 \_Chư Phật nếu muốn nhập Niết Bàn  
 Con thầy chí thành xin khuyến thỉnh

Nguyện Phật ở đời muôn ức kiếp  
Lợi lạc tất cả loài chúng sanh  
\_Lễ tán cúng dường các phước lành  
Thỉnh Phật nơi đời chuyển Pháp luân  
Tùy hỷ, sám hối các Thiện căn  
Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo

\_Đầu tiên lúc Phật thuyết Pháp thời  
Chỉ có bốn Pháp Thánh Đế thôi  
Hay khiến tin nghe ngày càng nhiều  
Nguyện được cát tường được an ổn  
\_Như hư không kia vốn không tướng  
Hay hiện ra các thứ công đức  
Cứu các chúng sanh lên giải thoát  
Tất cả **Pháp Bảo** con quy y  
\_Các loại Pháp Tánh có mười hai  
Vốn không sanh diệt lìa bàn cãi  
Nhớ nghĩ sanh ra các công đức  
Con xin đánh lễ Pháp lành kia  
T\_rừ ngu trí huệ Đại Nhật Vương  
Diệt khổ luân hồi tối thượng tôn  
Tịnh các gốc khổ Cam lồ Vương  
Cúng dường tất cả các Diệu Pháp

Tất cả các món cúng dường ...v...v... thầy đều đem hồi hướng chúng sanh và Phật đạo, lại dùng các kệ xưng tán Bát Nhã Phật Mẫu Cứu Độ Phật Mẫu, thọ trì Kinh Luật Luận ...v...v... Tay cầm bình bát và tích trượng.

Phụng trì Đạo sư các Pháp diệu  
Cúng dường Thanh Văn và Thánh chúng  
Giống như Trí Kiếm rất bén nhọn  
Tự chứng tất cả tánh duyên khởi  
Hay hiện tất cả các thần biến  
Cúng dường Duyên Giác và Thánh chúng  
Tất cả các món cúng dường ...v...v... thầy đều đem hồi hướng chúng sanh và Phật đạo.  
Ba đời tất cả Chánh Đẳng Giác  
Tất cả chơn trí tự tánh thân  
Lời kỳ diệu có lý nhiệm màu  
**Mạn Thù Thất Lợi** con kính lễ  
Tâm tịnh xa lìa các cấu nhiễm  
Trang nghiêm trong sạch các công đức  
Trời người đánh lễ nơi Bản toạ  
Cúng dường **Mạn Thù Đại Bồ Tát**

Tất cả các món cúng dường ...v...v... thảy đều hồi hướng chúng chúng snah và Phật đạo.

Cứu bạt tất cả chúng sanh khổ  
Cứu thoát ba cõi các ràng buộc  
Chỉ bày con đường giải thoát cho

**Cứu Thoát Bồ Tát** con kính lễ

Cứu Thoát Bồ Tát ma ha tát

Ngồi tòa hoa sen màu đỏ thắm

Tay phải nắm giữ Tạng Diệu Pháp

Cúng dường tay trái để eo lưng

Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật đạo.

Giữ gìn ba đời Chánh Đẳng Giác

Thân miệng ý đều là bí mật

**Hàng phục trừ Ma đại minh vương**

**Chấp Kim Cang Chùy** con đánh lễ

Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật đạo.

Giữ gìn ba đời Chánh Đẳng Giác

Chỗ có tất cả các Pháp Tạng

**Trì Bí Mật Vương** các quyến thuộc

Cung kính cúng dường con đánh lễ

Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật đạo.

Đầy đủ Đại bi các thần thông

Nhớ niệm hay thoát các nạn khổ

Chiếu khắp thế gian như mặt nhật

Cung kính cúng dường **Biến Chiếu Tôn**

Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật đạo.

**Nguyệt Nhật Biến Chiếu Đại Bồ Tát**

Thân ngồi tòa sen màu trắng đẹp

Hai tay cầm chuỗi ấn thuyết Pháp

Cung kính cúng dường con đánh lễ

Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật đạo.

**Đế Thích Thiên Chủ** cầm chày báu

Cùng các Thiên Thần, chúa các Ma

Đông phương Thiên Thần các quyến thuộc

Cúng dường xưng tán xin kính lễ

**Lại cúi xin tiên vị Hỏa Thần**

Đại Tiên Thần Vương chúa các Ma  
Đông Nam Tiên chúng các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin đánh lễ

\_Xa lìa chơn đế **Cụ Mỹ Thần**  
Dạ Xoa Thần Vương chúa các Ma  
Tây Nam Dạ Xoa các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin đánh lễ

\_Tay cầm quyển sách **Thủy Thiên Thần**  
Long chúng Thần Vương chúa các Ma  
Tây phương Long Vương các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin đánh lễ

\_Tay cầm thợ mạng **Phong Thiên Thần**  
Giữ gìn Thần vương chúa các Ma  
Tây Bắc Phong Thần các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin kính lễ

\_Tay cầm gậy báu **La Xoa Thần**  
Nguyện hộ Pháp Tạng chúa các Ma  
Bắc phương La Xoa các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin kính lễ

\_Cụ chủ tế giả **Dụ Dẫn Thần**  
Tỳ Nan Thần Vương chúa các Ma  
Đông Bắc cụ chủ các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin kính lễ

\_Thượng phương tất cả các Chư Thiên  
Mặt trời, mặt trăng và các sao  
Như vậy Chư Thiên và quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin kính lễ

\_Hạ phương các Rồng và Địa Thần  
Giữ gìn đại địa được an ổn  
Hộ tam muội da các quyển thuộc  
Cúng dường xưng tán xin kính lễ

\_Phục các phiến não đủ công đức  
Cứu hộ thế gian các Bồ Tát  
Như các thứ báu thân giải thoát  
Dâng lên tất cả mọi cúng dường

Chỗ có tất cả Ứ Già thủy  
Cùng ở thế gian công đức thủy  
Dâng hiến mười phương Hộ Pháp Thần  
Vì lợi thí chủ ... xin nạp thọ  
Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật  
đạo.

\_Đoạn trừ Dục giới các nhiễm ô  
Trụ mới Sắc giới các Phạm Thiên  
Chúa cõi Ta Bà Vua Đại Phạm  
Cúng dường **Đại Phạm các Thánh chúng**

\_Ba mặt sáu tay thắng Tu La  
Châu biến khắp nơi bình đẳng tánh  
Thần thông Thiên giới chẳng ai hơn  
Cúng dường **Đại lực Na La Diên**  
Gần gũi Di Lạc cứu Thế Tôn  
Đầu Xuất Đà thiên và Thiên tử  
Thí chủ ... xin thành kính cúng dường

\_Đối địch Tu La chúa cõi trời  
Ba mắt nhìn xem rõ ba đời  
Gộ trì đạo Phật an bổn chúng  
Cúng dường Thiên chủ **Đế Thích Tôn**  
Ở nơi cao xa Diệu Pháp đường  
Tùy thuận chúng sanh dùng phương tiện  
Tất cả Chư Thiên các quyến thuộc  
Ban cho đủ nguyện nhận cúng dường  
Đủ lòng trong sạch đủ tín tâm  
Dẹp tan các núi ngã mạn cao  
Vâng lời Phật dạy luôn gìn giữ  
Cúng dường Hộ Pháp tám bộ Tôn  
Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật  
đạo.

Đông phương **Trì Quốc Đại Thiên Vương**  
Thân trắng sạch xinh giữ Tỳ Bà  
Ở giữ cửa Đông làm Hộ Pháp  
Đánh lễ xưng tán dâng cúng dường  
Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... thầy đều đem hồi hướng cho chúng sanh và  
Phật đạo.

Nam phương **Tăng Trưởng Đại Thiên Vương**  
Kiếm báu cầm tay thân sắc xanh  
Cửa Nam thệ nguyện là Hộ Pháp

Tán lễ xin dâng các cúng dường  
Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật  
đạo.

Tây phương **Quảng Mục Đại Thiên Vương**

Thân sắc hồng tươi cầm quyển sách  
Cửa Tây thệ nguyện hộ Đạo tràng  
Xưng tán lễ lạy nguyện cúng dường  
Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật  
đạo.

Bắc phương **Đa Văn Đại Thiên Vương**

Màu lục thân, tay giáo báu cầm  
Cửa Bắc giữ gìn Đàn Pháp Phật  
Cúng dường lễ tán nguyện Ngài thương  
Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật  
đạo.

Mười hai Đại tướng Dược Xoa Vương

Mỗi Vị có trong bảy ức người  
Thệ nguyện hộ trì lời Phật dạy  
Đức đầu tất cả Dạ Xoa Vương

\_Ưu Bà Tắc đủ đại oai đức

Dạ Xoa Đại tướng **Cung Tỳ La**  
Thân sắc vàng tươi cầm gậy báu  
Đứng đầu bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện hộ trì lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc

Dạ Xoa Đại tướng **Phạt Chiết La**  
Thân sắc trắng trong cầm kiếm báu  
Đứng đầu bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện hộ trì lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc

Dạ Xoa Đại tướng **Mê Xí La**  
Thân sắc vàng ngồi cầm gậy báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc



Dạ Xoa Đại tướng **An Đễ La**  
Thân màu lục sẫm cầm chùy báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **Át Nễ La**  
Thân sắc đỏ tươi cầm giáo báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **San Đễ La**  
Thân màu khói đen cầm kiếm báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **Nhơn Đạt La**  
Thân màu đỏ thẫm cầm côn báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **Ba Di La**  
Thân màu đỏ hồng cầm chày báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **Ma Hổ La**  
Thân màu trắng đẹp cầm búa báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc

Dạ Xoa Đại tướng **Chơn Đạt La**  
Thân nọ sắc vàng cầm quyển sách  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **Chiêu Đồ La**  
Thân sắc màu xanh cầm chùy báu  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy

\_Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc  
Dạ Xoa Đại tướng **Tỳ Yết La**  
Thân kia sắc đỏ cầm bánh xe  
Thống lãnh bảy ức Dạ Xoa thần  
Thệ nguyện giữ gìn lời Phật dạy  
Cúng dường xưng tán xin lễ lạy  
Đủ đại oai đức Ưu Bà Tắc

Tất cả các thứ cúng dường ...v...v... đều đem hồi hướng cho chúng sanh và Phật  
đạo.

\_Khi chưa chứng được Bồ Đề  
Sinh vào ba cõi đủ đầy nghiệp duyên  
Mạng thân bị các ngại phiền  
Bồ Đề tâm nguyện ngày đêm giữ gìn  
Sau đó thí thực, tắm rửa, lạy thù ân lại xưng tán.  
**Đạo Sư Thiện Danh Xưng Kiết Tường**  
Thân sắc vàng ngồi Vô úy Ấn  
Tám lời nguyện lớn tòa Sư tử  
Con nay cúng dường xin danh lễ

\_Đạo Sư **Bảo Nguyệt Trí Nghiêm Phật**  
Thân sắc vàng ngồi Thí diệu Ấn  
Bốn lời nguyện lớn tòa Sư tử  
Con nay cúng dường xin danh lễ

\_Đạo Sư **Kim Sắc Bảo Quang Phật**  
Thân sắc vàng ngồi Thuyết pháp Ấn  
Bốn lời nguyện lớn tòa Sư tử  
Con nay cúng dường xin danh lễ

\_Đạo Sư **Pháp Hải Lô Âm Phật**

Thân sắc trắng trong Thuyết pháp Ấn  
Bốn lời nguyện lớn tòa Sư tử  
Con nay cúng dường xin đánh lễ

\_Thiện Thệ **Pháp Hải Thắng Huệ Phật**  
Thân sắc màu xanh Thuyết pháp Ấn  
Bốn lời nguyện lớn Sư tử tòa  
Con nay cúng dường xin đánh lễ

\_Được Sư Lưu Ly Quang Vương Phật  
Thân màu xanh trong Thí diệu Ấn  
Mười hai nguyện lớn Sư tử tòa  
Con nay cúng dường xin đánh lễ

\_Đạo Sư Thích Ca Mâu Ni Tôn  
Thân màu vàng kim Thuyết pháp Ấn  
Phát lời nguyện lớn Sư tử tòa  
Con nay cúng dường xin đánh lễ

\_Đã từng vô số kiếp từ xưa  
Thương xót chúng sinh khổ chẳng vừa  
Phát thệ nguyện sâu thành cứu cánh  
Cúng dường tám Đại Như Lai Tôn

\_Quá khứ vô số kiếp từ lâu  
Thương xót hàm linh phát nguyện màu  
Nay đã đủ đầy lời thệ nguyện  
Cúng dường tám Đại Như Lai Tôn

\_Lời Thánh lớn rộng tợ hư không  
Nghĩa lý vô cùng chẳng nghĩ bàn  
Tánh của Viên âm trùm khắp cõi  
Cúng dường **Bát Nhã** các **Phật Mẫu**

\_Từ lâu huân tập, Tự Tánh Không  
Nói Pháp Tánh Không nhiều loại thứ  
Lại biến hiện ra thân đồng tử  
**Văn Thù Đại Trí** xin kính lễ

\_Cứu hộ sáu đường tám nạn khổ  
Rời biển sanh tử tới bờ kia  
Khiến nhập Niết Bàn vui giải thoát  
**Cứu Thoát Bồ Tát** con kính lễ

\_Kim Cang thân báu chẳng ai lay  
Mật chú Minh Vương thật mạnh thay  
Chế ngự các loài không trở ngại  
**Kim Cang Thủ** con xin lễ lạy

\_Đức Phật khi thành Chánh Đẳng Giác  
Mười Địa Bồ Tát các Pháp Vương  
Hiện các tướng thân lợi hữu tình  
Cúng dường như trên vô lượng chúng

\_Thế Tôn Dực Sư Lưu Ly Quang  
Giữ gìn tối thắng Diệu Pháp Tạng  
Lợi lạc chúng sinh như Nhật Nguyệt  
Quang minh tối thắng con đánh lễ

\_Thọ trì các thứ Luật Luận Kinh  
Bình bát Cà sa Tích trượng cầm  
Theo học Thế Tôn nhiều Pháp báu  
Cúng dường các vị chúng Thanh Văn

\_Đông phương Bách Thí Đế Thích Thiên  
Thân sắc vàng tay giữ bảo chày  
Ngồi ở trên lưng con tượng trắng  
Con xin xưng tán lễ lành thay

\_Đông Nam Thần lửa, Đại Phạm Thiên  
Sắc đỏ thân tay giữ Quân trì  
Cỡi lưng dê đỏ, lửa phủ quanh  
Xin được cúng dâng đánh lễ Ngài

\_Nam phương Âm Mẫu , Diêm Ma Vương  
Thân sắc màu xanh Trượng báu cầm  
Ngồi ở lưng trâu xanh dững mãinh  
Cúng dường cung kính hết tâm thành

\_Tây Nam Ly Đế Dạ Xoa Vương  
Kiếm báu cầm tay thân sắc đen  
Ngồi cỡi trên lưng Khởi Thi Quý  
Cúng dường các món xin kính lễ

\_Tây phương Thần nước Bà rô Noa  
Sắc trắng tay cầm Quyển sách xà

Ngồi ở Na già tòa sạch đẹp  
Cúng dường đánh lễ xin thọ nạp

\_Tây Bắc Phong Thần Bà Da Ti  
Thân sắc khói đen cầm túi gió  
Ngồi lưng lừa lục đủ oai nghi  
Xin nhận cúng dường và kính lễ  
\_Bắc phương đã có Cu Tì La

Thân sắc vàng kim cầm gậy chuột  
Cỡi trên ngựa báu sắc màu xanh  
Con xin cung kính hết lòng thành

\_Đông Bắc Cự chủ vua các Ma  
Thân trắng tay cầm cây giáo báu  
Ngồi lưng trâu xanh dạo lại qua  
Con nay thành kính cúng dường lễ

\_Thượng phương tất cả các Chư Thiên  
Nhật thiên, Nguyệt thiên, Tinh tú thiên  
Các vị chư Thiên cùng quyến thuộc  
Cúng dường kính lễ xin miễn nạp

\_Hạ phương Long Vương với Địa thần  
Bưng đỡ Địa luân tay lớn mạnh  
Hộ các tam muội quyến thuộc đông  
Xin nhận cúng dường các món dâng

\_Tuân theo lời Phật Ưu bà Tắc  
Phương tiện tùy cơ biến hiện thân  
Cung Tì La tướng các Dạ Xoa  
Cùng các quyến thuộc xin kính lễ  
Kiết tường oai đức Ưu Bà Tắc  
Dữ dằn hung ác rất đáng sợ  
Cung Tì La với Phật Chiết La  
Tỳ yết La xin thấy cúng dường

\_Tất cả tán lễ cúng dường phước  
Thỉnh Phật trụ thế chuyển Pháp luân  
Tùy hỷ sám hối các thiện căn  
Hồi hướng chúng sanh và Phật đạo  
Bởi vì ngu si không trí huệ

Tu các việc lành chẳng tới nơi  
Vì độ chúng con và các loại  
Nguyện xin từ bi thương nạp thọ  
Vì chưa đầy đủ lực thắng thù  
Chỗ các sai lầm không tự biết  
Như vậy tất cả các điều kia  
Xin nguyện từ bi thương nạp thọ  
Lợi ích cho con với chúng sanh  
Tất cả mong cầu thành tựu hết  
Xin thỉnh Thế Tôn về chỗ cũ  
Phụng thỉnh xin Ngài hãy giáng lâm.

DƯỢC SƯ LƯU LY QUANG THẮT PHẬT BỔN NGUYỆN CÔNG ĐỨC KINH  
NIỆM TỤNG NGHI QUỸ CÚNG DƯỜNG  
\_HẾT\_

(Bản Nghi Quỹ Cúng Dường này không có Thần chú)

26/05/1996